

# مَبْحَثُ

Had B-Shabo ( le dimanche )

حاد بشـابو (يوم الأحد)

كنيسة مار يعقوب للسريان الأرثوذكس Eglise St- Jacques Syriaque Orthodoxe

**آية العدد:** فقال الرب لبولس..لاتخف، بل تكلم ولا تسكت (أع ١٨ : ٩).

**النص الإنجيلي:** (يوحنا ٦ : ١ - ١٣):

بَعْدَ هَذَا مَضَى يَسُوعُ إِلَى عَبْرِ بَحْرِ الْجَلِيلِ، وَهُوَ بَحْرٌ طَبْرِيَّةٌ. وَتَبِعَهُ جَمْعٌ كَثِيرٌ لِأَنَّهُمْ أَبْصَرُوا آيَاتِهِ الَّتِي كَانَ يَصْنَعُهَا فِي الْمَرْضَى. فَصَدَّ يَسُوعُ إِلَى جَبَلٍ وَجَلَسَ هُنَاكَ مَعَ تَلَامِيذِهِ. وَكَانَ الْفِصْحُ، عِيدُ الْيَهُودِ، قَرِيبًا. فَرَفَعَ يَسُوعُ عَيْنَيْهِ وَنَظَرَ أَنَّ جَمْعًا كَثِيرًا مُقْبِلٌ إِلَيْهِ، فَقَالَ لِفِيلِبُّسَ: "مَنْ أَيْنَ نَبْتَاعُ خُبْزًا لِيَأْكُلَ هؤُلَاءِ؟" وَإِنَّمَا قَالَ هَذَا لِيَمْتَحِنَهُ، لِأَنَّهُ هُوَ عَلِمَ مَا هُوَ مُرْمَعٌ أَنْ يَفْعَلَ. أَجَابَهُ فِيلِبُّسُ: "لَا يَكْفِيهِمْ خُبْزٌ بِمِثْنَيْ دِينَارٍ لِيَأْخُذَ كُلَّ وَاحِدٍ مِنْهُمْ شَيْئًا يَسِيرًا". قَالَ لَهُ وَاحِدٌ مِنْ تَلَامِيذِهِ، وَهُوَ أَنْدْرَاوُسُ أَخُو سِمَعَانَ بُطْرُسَ: "هُنَا غُلَامٌ مَعَهُ خَمْسَةُ أَرْغَفَةِ شَعِيرٍ وَسَمَكَتَانِ، وَلَكِنْ مَا هَذَا لِمِثْلِ هؤُلَاءِ؟" فَقَالَ يَسُوعُ: "اجْعَلُوا النَّاسَ يَتَكَيَّفُونَ". وَكَانَ فِي الْمَكَانِ عَشْبٌ كَثِيرٌ، فَاتَّكَأَ الرَّجَالُ وَعَدَدَهُمْ نَحْوُ خَمْسَةِ آلَافٍ. وَأَخَذَ يَسُوعُ الْأَرْغَفَةَ وَسَكَرَ، وَوَرَّعَ عَلَى التَّلَامِيذِ، وَالتَّلَامِيذُ أَعْطَوْا الْمُتَكَيِّفِينَ. وَكَذَلِكَ مِنْ السَّمَكَيْنِ بِقَدْرِ مَا شَاءُوا. فَلَمَّا شَبِعُوا، قَالَ لِتَلَامِيذِهِ: "اجْمَعُوا الْكِسْرَ الْفَاضِلَةَ لِكَيْ لَا يَضِيعَ شَيْءٌ". فَجَمَعُوا وَمَلَأُوا اثْنَتَيْ عَشْرَةَ قُفَّةً مِنَ الْكِسْرِ، مِنْ خَمْسَةِ أَرْغَفَةِ الشَّعِيرِ، الَّتِي فَضَلَتْ عَنِ الْأَكْلِينَ.

**حكمة العدد:** الكتاب المقدس غذاء يومي، وليس كعكة نتناولها في

المناسبات.

## تعليق على الآية الإنجيلية:

عندما يعيش الانسان حياة ايمان وتقوى لا يستطيع إلا أن يتحدث عن معلمه وربّه يسوع المسيح. يريد أن يخبر الآخرين عنه لكي يتمتعوا كما يتمتع هو بحلاوة العشرة معه. يريد أن ينقل بشرى الخلاص السارة لكل إنسان لعله يتوب، ويولد من جديد، ويقبل عمل روح الرب في حياته. في زمن الرسول بولس، وبعده بعدة قرون عانت الكنيسة من الاضطهاد حتى الموت ورغم ذلك لم يخف بولس، ولم تفصله شدة أو ضيق أو عري أو موت عن الشهادة لإلهه الحي القدوس، وهي رسالة لنا اليوم وخاصة أننا وبنعمة الرب لا نعاني من الاضطهاد، فالمسؤولية علينا أكبر لكي نشهد لرب المجد مخلصنا وفادينا يسوع المسيح.

### قصة العدد: أريد أن اصبح كاهناً (من كتاب للأب باسل يلدو)

أراد فتى أن يصبح كاهناً، لذا ذهب إلى كاهن الرعية، وكشف له عن رغبته، فأجابه الكاهن: الكهنوت! هذا صعب جداً، كيف أدبر لك مبلغ (١٠٠٠ \$) بدل الرسوم؟ فأجاب الفتى: لقد درست الأمر، عمري ١٦ سنة، وصحتي ممتازة، سأذهب لأعمل في المناجم لكي أوفر المبلغ. عاد الفتى بعد سنتين، وقدم المبلغ، فسّر الكاهن برؤيته واصراره، ولكن ما هذا السعال القوي، وما سبب اصفرار الوجه؟ فقال الكاهن: حسناً يا بُني، ينبغي أن يفحصك الطبيب. فكتب الطبيب إلى الكاهن سرّاً يخبره بان الشاب لن يعيش أكثر من سنتين لأن العمل في المناجم سبّب له داء السل الرئوي . وعندما جاء الشاب يسأل عن النتيجة، قال له الكاهن عن الأمر، فاغرورقت عيناه بالدموع، لكنه قال: أبونا، تكفيني سنتان! سأعود إلى المناجم حتى لا أضيع الوقت، وسأعمل لأوْفَر (١٠٠٠ \$) أخرى. وهكذا سيتمكن شابان من الاستعداد للكهنوت بدلاً مني.

+ تحت شعار الله محبة.. وبرعاية نيافة المطران ايليا باهي، وبموافقة المجلس الملي لكنيستنا يسرنا أن ندعوكم لتسجلوا أولادكم في النادي الصيفي Camp de jour الذي سيقام لمدة أسبوع واحد، يومياً من الساعة التاسعة وحتى الرابعة بعد الظهر في الفترة ما بين ٦ - ١٠ آب ٢٠١٢ في صالة كنيستنا - هنري بوراسا. يتضمن النادي مجموعة أنشطة روحية وترفيهية. رسم الاشتراك \$٤٠ للطفل الواحد تتضمن رحلة خارجية تسعد الأطفال، و \$٧٠ عن الأخوين في العائلة الواحدة. الأعمار من ٦ لغاية ١٢ عاماً. للمزيد من التفاصيل وللتسجيل لدى الأختين كاترين حنا ١٧٥٧-٣٣٢-٥١٤ ماري الحصريون ٠٨٥٩-٣٣٦-٥١٤.

+ بإشراف نيافة المطران تستمر اجتماعات دراسة الكتاب المقدس في السابعة من مساء كل ثلاثاء في صالة كنيستنا.

+ وردنا من الأخ جاك بدرية نائب رئيس المجلس الملي أن المجلس قرر في اجتماعه الأخير تعيين الأخ سيمون غزال مُحاسباً للكنيسة لحاجتنا الملحة إلى خبرته الطويلة، مع تقديم الشكر له لموافقته، ولخدمته المتفانية والمتقنة.

+ بلغت واردات الصينية يوم الأحد ٨ تموز (٨٦٢)\$.

+ اليوم الأحد وبعد انتهاء القداس الالهي تدعوكم لجنة السيدات لوجبة غداء (سندويش هامبرغر وهوت دوغ) في أرض الكنيسة الواقعة على هنري بوراسا. سعر البطاقة ١٠ \$ لجميع الأعمار.

+ أنعم الله على الأخ فهد رزق الله وزوجته الفاضلة هلا بمولودة جميلة أسمياها كبرييلا. تهانينا للعائلة. حفظها الرب، وترى بعزكما.

+ اليوم الأحد تقام صلاة الجناز لروح المرحوم توما عبدو زوقي المتوفي

في حلب عن شيخوخة صالحة. تعازينا القلبية لزوجته السيدة جورجيت، وأولاده: موريس - ميشيل - فؤاد - جاكلين - يلدز - هدى - فيوليت. له الرحمة، ولكم من بعده طول البقاء.

### **سريانيات: شراء أراضي في معلولا (عن موقع البطيركية)**

قام قداسة البطيريك مار إغناطيوس زكا الأول عيواص بشراء ثماني قطع أرض على رأس تلة تقابل مدينة معلولا الأثرية، بمساحة إجمالية حوالي ٦٥٠٠٠ متر مربع، وسوف يتم تشييد مركز ثقافي سرياني لتعليم اللغة السريانية وآدابها، بالإضافة إلى مكتبة ضخمة، والمتحف السرياني. تقع معلولا على بعد ٥٠ كم شمال غرب دمشق، ولا تزال مأهولة بالسكان منذ تشييدها في الألف الأول قبل الميلاد على أيدي الآراميين، إسمها يعني المكان المرتفع ذو الهواء العليل، وتشتهر بمعالمها القديمة المسيحية، كما أن سكانها ما زالوا يتكلمون اللغة الآرامية حتى اليوم.

### **قرأت لك من رسالة بولس الرسول إلى أهل أفسس: (٥: ١ - ٣٣)**

أَفَكُونُوا مُتَمَثِّلِينَ بِاللَّهِ كَأَوْلَادِ أَحِبَّاءَ، وَأَسْأَلُكُمْ فِي الْمَحَبَّةِ كَمَا أَحَبَّنَا الْمَسِيحُ أَيْضًا وَأَسَلَّمَ نَفْسَهُ لَأَجْلِنَا، فُرْبَانًا وَدَيْحَةً لِلَّهِ رَائِحَةً طَيِّبَةً. <sup>٢</sup> وَأَمَّا الرَّبَّنَا وَكُلُّ نَجَاسَةٍ أَوْ طَمَعٍ فَلَا يَسْمُ بَيْنَكُمْ كَمَا يَلِيقُ بِقَدِّيسِينَ، وَلَا الْقَبَاحَةَ، وَلَا كَلَامَ السَّفَاهَةِ، وَالْهَزْلَ الَّتِي لَا تَلِيقُ، بَلْ بِالْحَرِيِّ الشُّكْرِ. <sup>٣</sup> فَإِنَّكُمْ تَعْلَمُونَ هَذَا أَنَّ كُلَّ زَانٍ أَوْ نَجِسٍ أَوْ طَمَاعِ الَّذِي هُوَ عَابِدٌ لِلْأَوْثَانِ لَيْسَ لَهُ مِيرَاثٌ فِي مَلَكُوتِ الْمَسِيحِ وَاللَّهِ. <sup>٤</sup> لَا يَغْرُكُمُ أَحَدٌ بِكَلَامٍ بَاطِلٍ، لِأَنَّهُ بِسَبَبِ هَذِهِ الْأُمُورِ يَأْتِي غَضَبُ اللَّهِ عَلَى أَوْلَادِ الْمَعْصِيَةِ. <sup>٥</sup> فَلَا تَكُونُوا شُرَكَاءَ هُمْ. <sup>٦</sup> لِأَنَّكُمْ كُنْتُمْ قَبْلًا ظُلْمَةً، وَأَمَّا الْآنَ فَتُنُورٌ فِي الرَّبِّ. اسْأَلُكُمْ كَأَوْلَادِ نُورٍ. <sup>٧</sup> لِأَنَّ ثَمَرَ الرُّوحِ هُوَ فِي كُلِّ صَلَاحٍ وَبِرٍّ وَحَقٍّ. <sup>٨</sup> الْمُخْتَبِرِينَ مَا هُوَ مَرْضِيٌّ عِنْدَ الرَّبِّ. <sup>٩</sup> وَلَا

تَشْرِكُوا فِي أَعْمَالِ الظُّلْمَةِ غَيْرِ الْمُثْمِرَةِ بَلْ بِالْحَرِيِّ وَبُخُوحًا.<sup>٢</sup> لَأَنَّ الْأُمُورَ  
الْحَادِثَةَ مِنْهُمْ سِرًّا، ذَكَرَهَا أَيْضًا قَبِيحٌ.<sup>٣</sup> وَلَكِنَّ الْكُلَّ إِذَا تَوَبَّحَ يُظْهَرُ بِالنُّورِ.  
لَأَنَّ كُلَّ مَا أَظْهَرَ فَهُوَ نُورٌ.<sup>٤</sup> لِذَلِكَ يَقُولُ: "سَتَيْقِظُ أَيُّهَا النَّائِمُ وَفَمَ مِنْ  
الْأُمُوتِ فَيُضِيءُ لَكَ الْمَسِيحُ".<sup>٥</sup> فَانظُرُوا كَيْفَ تَسْلُكُونَ بِالتَّدْقِيقِ، لَا  
كَجُهْلَاءَ بَلْ كَحَكَمَاءَ،<sup>٦</sup> مُفْتَدِينَ الْوَقْتَ لَأَنَّ الْأَيَّامَ شَرِيْرَةٌ.<sup>٧</sup> مِنْ أَجْلِ ذَلِكَ لَا  
تَكُونُوا أَعْيَاءَ بَلْ فَاهِمِينَ مَا هِيَ مَسِيئَةُ الرَّبِّ.<sup>٨</sup> وَلَا تَسْكُرُوا بِالْحَمْرِ الَّذِي  
فِيهِ الْخَلَاعَةُ، بَلْ امْتَلِئُوا بِالرُّوحِ،<sup>٩</sup> مُكَلِّمِينَ بَعْضَكُمْ بَعْضًا بِمَرَامِيرَ  
وَتَسَابِيحَ وَأَعَانِي رُوحِيَّةٍ، مُتَرَنِّمِينَ وَمُرْتَلِينَ فِي قُلُوبِكُمْ لِلرَّبِّ.<sup>١٠</sup> شَاكِرِينَ كُلَّ  
حِينٍ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ فِي اسْمِ رَبِّنَا يَسُوعَ الْمَسِيحِ، لِلَّهِ وَالْآبِ.<sup>١١</sup> خَاضِعِينَ  
بَعْضَكُمْ لِبَعْضٍ فِي خَوْفِ اللَّهِ.<sup>١٢</sup> أَيُّهَا النِّسَاءُ اخْضَعْنَ لِرِجَالِكُنَّ كَمَا  
لِلرَّبِّ،<sup>١٣</sup> لَأَنَّ الرَّجُلَ هُوَ رَأْسُ الْمَرْأَةِ كَمَا أَنَّ الْمَسِيحَ أَيْضًا رَأْسُ الْكَنِيسَةِ،  
وَهُوَ مُخَلَّصُ الْجَسَدِ.<sup>١٤</sup> وَلَكِنْ كَمَا تَخْضَعُ الْكَنِيسَةُ لِلْمَسِيحِ، كَذَلِكَ النِّسَاءُ  
لِرِجَالِهِنَّ فِي كُلِّ شَيْءٍ.<sup>١٥</sup> أَيُّهَا الرِّجَالُ، أَحِبُّوا نِسَاءَكُمْ كَمَا أَحَبَّ الْمَسِيحُ  
أَيْضًا الْكَنِيسَةَ وَأَسَلَّمَ نَفْسَهُ لِأَجْلِهَا،<sup>١٦</sup> لِكَيْ يُقَدِّسَهَا، مُطَهِّرًا إِيَّاهَا بِغَسَلِ  
الْمَاءِ بِالْكَلِمَةِ،<sup>١٧</sup> لِكَيْ يُحْضِرَهَا لِنَفْسِهِ كَنِيسَةً مَجِيدَةً، لَا دَنَسَ فِيهَا وَلَا  
غَضَنَ أَوْ شَيْءٍ مِنْ مِثْلِ ذَلِكَ، بَلْ تَكُونُ مُقَدَّسَةً وَبِلَا عَيْبٍ.<sup>١٨</sup> كَذَلِكَ يَجِبُ  
عَلَى الرِّجَالِ أَنْ يُحِبُّوا نِسَاءَهُمْ كَأَجْسَادِهِمْ. مَنْ يُحِبُّ امْرَأَتَهُ يُحِبُّ  
نَفْسَهُ.<sup>١٩</sup> فَإِنَّهُ لَمْ يُبْغِضْ أَحَدَ جَسَدِهِ قَطُّ، بَلْ يَقُوْتُهُ وَيُرَبِّيهِ، كَمَا الرَّبُّ أَيْضًا  
لِلْكَنِيسَةِ.<sup>٢٠</sup> لِأَنَّنا أَعْضَاءَ جِسْمِهِ، مِنْ لَحْمِهِ وَمِنْ عِظَامِهِ.<sup>٢١</sup> مِنْ أَجْلِ هَذَا  
يَبْزُكُ الرَّجُلُ أَبَاهُ وَأُمَّهُ وَيَلْتَصِقُ بِامْرَأَتِهِ، وَيَكُونُ الْاِئْتِنَانِ جَسَدًا  
وَاحِدًا.<sup>٢٢</sup> هَذَا السِّرُّ عَظِيمٌ، وَلَكِنِّي أَنَا أَقُولُ مِنْ نَحْوِ الْمَسِيحِ  
وَالْكَنِيسَةِ.<sup>٢٣</sup> وَأَمَّا أَنْتُمْ الْاَفْرَادُ، فَلْيُحِبِّ كُلُّ وَاحِدٍ امْرَأَتَهُ هَكَذَا كَنَفْسِهِ، وَأَمَّا  
الْمَرْأَةُ فَلْتَهَبْ رَجُلَهَا.

### **Today's Bible reading (John 6: 1-13):**

Some time after this, Jesus crossed to the far shore of the Sea of Galilee (that is, the Sea of Tiberias), and a great crowd of people followed him because they saw the signs he had performed by healing the sick. Then Jesus went up on a mountainside and sat down with his disciples. The Jewish Passover Festival was near. When Jesus looked up and saw a great crowd coming toward him, he said to Philip, "Where shall we buy bread for these people to eat?" He asked this only to test him, for he already had in mind what he was going to do. Philip answered him, "It would take more than half a year's wages to buy enough bread for each one to have a bite!" Another of his disciples, Andrew, Simon Peter's brother, spoke up, "Here is a boy with five small barley loaves and two small fish, but how far will they go among so many?" Jesus said, "Have the people sit down." There was plenty of grass in that place, and they sat down (about five thousand men were there). Jesus then took the loaves, gave thanks, and distributed to those who were seated as much as they wanted. He did the same with the fish. When they had all had enough to eat, he said to his disciples, "Gather the pieces that are left over. Let nothing be wasted." So they gathered them and filled twelve baskets with the pieces of the five barley loaves left over by those who had eaten.

---

### **Comment on Today's Biblical Verse:**

*"One night the Lord spoke to Paul in a vision: "Do not be afraid; keep on speaking, do not be silent." (Acts 18:9)*

When we live the life of faith and obedience, we cannot stop talking about our Lord Jesus Christ, sharing the good news of salvation with others, praying that every one we talk to would know the Lord, repent, accept the work of the Spirit in their life, for renewal of their faith.

At the time of St. Paul, and for centuries afterwards, the church suffered from persecutions till death. Nonetheless,

St. Paul was not afraid, and nothing separated him from witnessing about the Lord. It is a message for us today, especially as we are blessed by not being persecuted, that we even have more responsibility to witness to the Lord.

---

**Today's Story: I want to be a Priest (quoted from Rev. Fr. Basil Yaldo's book)**

A young man wanted to become a priest, so he went to the parish priest and told him about his wishes. The priest answer: "My son, it is not easy to become a priest; to start off, I do not have \$1000 to cover the school fees". The boy answered: "Don't worry about it, Father. I have thought about it and decided to go and work in mines to get that money, as I am still 16 years old and healthy."

After 2 years, the young man comes back and gave the priest the \$1000. The priest was happy for his persistence but was surprised by the sever cough he had. The priest advised the young man to go to a doctor to get him checked. The doctor wrote the priest back saying that the young man conducted tuberculosis after working in the mine, and he will have only 2 years to live. When the young man heard about it, he said: "Two years are enough for me; I can go back to work in the mine for 2 more years, and collect another \$1000 that will help 2 students to be priests instead of only me".

---

+ With the auspices of his Eminence Archbishop Elia Bahi, and the approval of the Board of Directors, we would like to invite you to this year's summer camp (Camp de Jour) for our children (6-12 years of age), which will be held at our church's hall for a week from August 6-10, 2012. The camp will include various spiritual and fun activities. Tickets are \$40 per child and \$70 for 2 siblings, including a trip. For more details please contact Mrs. Katreen Hanna (514-332-1757) and Mrs. Mari Al-Hasroon (514-336-0859).

+ Today the Sunday is the memorial service of the late Mr. Toma Abdo Zouki, who passed away in Aleppo. We would like to extend our condolences to his wife Georgette, and his sons and daughters Maurice, Michael, Foad, Jacqueline, Yaldz, Huda and Violette, praying for a long life for them.

+ In their last meeting, the Board of directors has decided to appoint Mr. Simon Ghazal as our church's accountant because of the need of his long experience and dedication. We would like to thank Mr. Ghazal for accepting the appointment and for his service.

+ Mr. Fahed Rizkallah and his wife Hala were granted by the Lord a baby girl, whom they called Gabriella. We congratulate the family, praying for plenty of blessings for the baby girl.

+ With the auspices of His Eminence the Archbishop we continue to have our weekly bible studies at our church's hall every Tuesday at 7 pm.

+ The plate collection for Sunday July 8 was \$ 862 .

+ Today after the holy mass, the Ladies Auxiliary would like to invite you for a hamburger and hot dog sandwiches lunch at our church's hall – Henri Bourassa. Tickets are \$10.

---

### **Syriacs: Buying Land in Maloula (quoted from the patriarchal website)**

His Holiness the Patriarch Mar Ignatius Zakka I Iwas has accepted to buy a 65000-square meter-land on top of the hill opposite from the city of Maloula, to build a Syriac cultural centre to teach the Syriac language and arts. It will include a large Syriac library and a museum. Maloula is located 50 km north west of Damascus, still inhabited by Aramaic-speaking people since its establishment in the first century by the Aramaic. The name of the city means “the high land with the refreshing breeze”, and is famous for its ancient Christian archeological sites.

---